

**LA MEDICINA TRADICIONAL EN LA AMAZONIA:  
IQUITOS**

Hugo E. Delgado Sumar  
Serie: Apuntes de Medicina Tradicional N° 34a  
Ayacucho, setiembre 1985.

HUGO E. DELGADO SÚMAR

Ministerio de Salud  
Instituto Nacional de Medicina Tradicional  
Dirección General de Investigación y Tecnología  
Lima.



©Hugo E. Delgado Súmar  
Lima, noviembre de 1999

---

01. Delimitación de la Región Selva

01. Departamento de Amazonas  
Excepto las provincias de Chachapoyas y Luya, y los distritos de Jumbilla, Chisquilla, Corosha, Cuispes, Florida y Recta de la provincia de Bongará.
02. Departamento de Loreto
03. Departamento de Madre de Dios
04. Departamento de San Martín
05. Departamento de Ucayali
06. Departamento de Cajamarca  
El distrito de Chimban de la Provincia de Chota.  
Los distritos de Choros, Cujillo, Pimpingos, San Luis de Lucma y Toribio Casanova de la Provincia de Cutervo.  
Los distritos de Jaén, Bellavista, Colasay, Huabal, Las Pirias, Pomahuaca, Pucara, San José del Alto y Santa Rosa de la Provincia de Jaén.  
La Provincia de San Ignacio.
07. Departamento de Huánuco  
  
Provincias de Leoncio Prado y Puerto Inca.
08. Departamento de Pasco  
Provincia de Oxapampa.
09. Departamento de Junín  
Provincias de Oxapampa y Satipo.
10. Departamento de Ayacucho  
Distritos de Ayna y Santa Rosa de la Provincia de La Mar
11. Departamento de Cusco  
Distritos de Santa Ana, Echarate, Maranura, Quellouno y Quimbiri (La Convención), Kosñipata (Paucartambo) y Camanti (Quispicanchis).
12. Departamento de Puno  
Distritos de San Gabán de la Provincia de Carabaya, y San Juan del Oro de la Provincia de Sandia.

02. Las Enfermedades en la ciudad de Iquitos

01. Las enfermedades de Dios<sup>1</sup>

Artritis  
Bronquitis  
Calor (quemazón) del estómago  
Cáncer uterino  
Descensos  
Diabetes (azúcar en la sangre)  
Diarrea  
Diarrea con sangre  
Dolor de cabeza  
Dolor de cintura  
Dolor de estómago  
Dolor de huesos  
Epilepsia  
Estreñimiento  
Fiebres  
Hemorroides  
Impotencia sexual  
Infección respiratoria  
Insomnio  
Intoxicación  
Leucorrea  
Mal de nervios  
Mal del corazón  
Mal del hígado  
Mal de orina  
Mal de los riñones  
Mareos  
Pelagra  
Post parto  
Presión alta  
Resfrío  
Sarampión  
Sida  
Tumores malignos  
Ulceras del estómago  
Varicela  
Vómitos

02. Las enfermedades mágicas

01. Por la malicia de otro: acción chamánica.

---

<sup>1</sup> De acuerdo a la demanda curativa que tienen los curanderos urbanos.

01. Daño:  
Enfermedad provocada por un hechizo hecho en contra de la persona por motivos de venganza o envidia.
  02. Saladera:  
Desventura permanente o mala suerte para la realización de cualquier actividad, provocada por el daño.
  03. Mal de ojo:  
Caracterizado por náuseas, vómitos, diarreas, fiebres, pérdida de peso, insomnio y depresión, es motivado por la envidia y afecta a niños y adultos que han sido víctimas de la envidia de sus parientes.
02. Por castigo de algún espíritu de la naturaleza: violación de tabúes

01. Cutipado:  
Síndrome que afecta a los niños, quienes adoptan posiciones o actitudes de ciertas cosas, animales o personas, como resultado de un contagio mágico.

#### Animales

- Cutipado del mono (*saimiri sciurcus*).
- Cutiipado del pelejo (*bradypus variegatus*).
- Cutipado del majaz (*agouti paca*).
- Cutipado del perro (*canis familiaris*).
- Cutipado del gato (*felis catus*).
- Cutipado del bufeo (*inia geoffrensis*).
- Cutipado de la nutria (*pteronura brasiliensis*).
- Cutipado de la boa (*boa constrictor*).
- Cutipado del pato (*cainina moshata domestica*).
- Cutipado del motelo (*podoenemis expansa*).
- Cutipado del zúngaro (*sungaro spp.*).
- Cutipado del chancho (*suis secrosa*).

#### Objetos

- Cutipado de la pelota.

02. Mal del agua:  
Síndrome caracterizado por dolores torácicos, falta de aire, insomnio, malestar general, provocado por bañarse en las pozas o en los ríos en los que habita el bufeo de río.

## HUGO E. DELGADO SÚMAR

03. Mal del aire:  
Se caracteriza por vómitos, fiebre, postración del enfermo, como resultado de la sustracción del espíritu (especialmente de los niños) por parte del Tuchi que ronda en los cementerios, lugares oscuros de la ciudad o en la espesura del bosque.
04. Mal del monte:  
Presenta dolores musculares intensos, dolor de cabeza e intranquilidad provocado por los espíritus o guardianes del monte.
05. Pulsario:  
Enfermedad caracterizada por inquietud, hiperactividad y ansiedad que ataca generalmente a las mujeres y que se manifiesta orgánicamente a través de una bola (tumor) localizada en la boca del estómago y que produce dolor, angustia o cólera que no puede ser expresada.
01. Susto:  
Desórdenes nerviosos producto de una impresión violenta de miedo que provoca que el alma se separe del cuerpo.

### 03. El Tratamiento de las Enfermedades

#### Artritis y dolor de huesos

- Extracto de corteza de icoja cocida en aguardiente.
- Frotaciones con látex de palisangre.
- Frotaciones con jugo de cebolla.
- Macerado en alcohol de corteza de chuchuwasi y hojas de ajos quiro.
- Macerado en alcohol de tallo de shillinto sachá, corteza de chuchuwasi, ipururo rojo y cumaceba, mezclado con miel de abejas.
- Macerado en alcohol de raíz de chiric sanango y ajos sachá, mezclado con miel de abejas.
- Macerado de corteza de icoja y huacapurana.
- Macerado de corteza de clavo huasca en aguardiente.
- Macerado en aguardiente de cortezas de murure, ipururo, tahuari, clavo huasca, chuchuwasi, chiric sanango y huacapurana.
- Macerado en aguardiente de tallo de cumaceba.

#### Cáncer de estómago

- Macerado de corteza de ubos rojo, huacapurana y chuchuwasi y hojas y tallos de paico.

### Cáncer y tumores malignos

- Cocimiento de corteza de chuchucwasi, capirona y casho, látex de catahua, cogollo de guayaba y "hojas del aire".
- Cocimiento de sacha mangua.
- Aceite de copaiba.
- Cocimiento de tallo de ajos quiro y remo caspi; y, corteza de chullachaqui caspi, cocobolo y huayra caspi.
- Cocimiento de aceite de copaiba, corteza de ubos y hojas de cordoncillo.

### Cólicos

- Macerado en aguardiente de raíz de cola de caballo.

### Diabetes

- Cocimiento de tallo de abuta, corteza de tahuari y corteza y raíz de renaco caspi.
- Cocimiento de raíz de huasu.
- Cocimiento de hojas de papailla.
- Cocimiento de corteza de murure.
- Jugo de hojas estrujadas de verbena.
- Cocimiento de flores de retama.
- Cocimiento de cortezas de remo caspi.
- Cocimiento de tallos, hojas y raíces de ojo de pollo.
- Cocimiento de frutos de cocona.
- Infusión de hojas de achiote.
- Jugo de naranja pomelo.
- Cocimiento de hojas de castanilla.
- Cocimiento de corteza de uña de gato y hojas de abuta.
- Cocimiento de tallos de abuta.
- Cocimiento de corteza de mango dulce.
- Cocimiento de corteza de tahuari, chuchuhuasi e icoja; tallos de cumaceba y abuta; y, raíces de cinamillo; mezclado todo con miel de abejas.

### Diarrea

- Macerado en agua de corteza de ipururo.

### Epilepsia

- Cocimiento de bulbos de jergón sacha.

### Hemorragias

- Macerado en aguardiente de corteza de chuchuwasi.

### Impotencia sexual

- Cocimiento de corteza de clavo huasca en aguardiente.

### Leucorrea

## HUGO E. DELGADO SÚMAR

- Macerado en aguardiente de corteza de indano.
- Cocimiento en aguardiente de tallo de abuta.

### Mal de los bronquios (bronquitis, resfrío y tos)

- Cocimiento de mullaca con manteca de suri<sup>2</sup>.
- Cocimiento de hojas de saúco con corteza de remo caspi ajos quiro.
- Cocimiento de flor de retama.
- Cocimiento de hojas de eucalipto y corteza de chuchuwasi.
- Cocimiento de jugo de toronja y gotas de enjundia de gallina.
- Cocimiento de hojas de Ñucñu pichana macerado en miel de abejas.
- Extracto de corteza de huacapurana cocida en aguardiente.
- Extracto de corteza de ubos cocida en aguardiente.
- Infusión de hojas de llantén y lancetilla.
- Jugo de toronja mezclado con cocimiento de ajos.
- Jugo de limón caliente.
- Macerado de corteza de clavo huasca en aguardiente.
- Macerado en aguardiente de cortezas de murure, ipururo, tahuari, clavo huasca, chuchuwasi, chiric sanango y huacapurana.
- Macerado en aguardiente de corteza de indano.
- Macerado de hojas de llantén, malva y limón. Agregar jugo de limón.

### Mal de orina y mal de riñones

- Cocimiento de raíz de grama.
- Infusión de hojas estrujadas de malva en agua.

### Presión alta

- Cigarros de sachá orégano.
- Cocimiento de corteza de cidra, toronja, limón, naranja y mandarina.
- Cocimiento de hierba luisa.
- Cocimiento de maíz morado y manzana.
- Cocimiento de grama.
- Infusión de hojas de castaña.
- Macerado en agua de corteza de amasisa.
- Macerado de hojas de achiote.

### Post parto

- Extracto de corteza cocida y refinada de renaquilla.
- Extracto de corteza cocinada y refinada de uña de gato.

### Presión alta

- Cocimiento de cebolla.
- Cocimiento de jugo de toronja.
- Infusión de hierba luisa.
- Infusión de hojas de achiote.
- Infusión de lshanga.
- Infusión de clavo de olor.

---

<sup>2</sup> Gusano que vive en las hojas del aguaje.



- Macerado de ajos en aguardiente.

**Reumatismo**

- Macerado en aguardiente de corteza de uña de gato.
- Macerado en aguardiente de corteza de coco bolo.

**Sida**

- Cocimiento de corteza de tahuari, raíz de huasai y flores de retama.
- Cocimiento de tallo de shillinto.

HUGO E. DELGADO SÚMAR

**Contenido:**

01. Delimitación de la Región Selva
02. Las Enfermedades en la ciudad de Iquitos
03. El Tratamiento de las Enfermedades